

# OLIVE OIL TASTING GLOSSARY

## ITALIAN - ENGLISH



Olive Oil Tasting Wheel  
A3 colour poster, 72 Terms  
[www.aromadictionary.com/oliveoilwheel.html](http://www.aromadictionary.com/oliveoilwheel.html)

© Recognose Pty Ltd

Aroma	Aromas
agrumi	citrus
ananas	pineapple
asparago	asparagus
avocado	avocado
banana	banana
burro	butter
cacao	cocoa
calce	lime
candito	candy
cannella	cinnamon
caramella	toffee
carciofo	artichoke
cespuglio del pomodoro	tomato bush
cioccolato	chocolate
confetto	confectionery
erba	grass
erba	herbal
erbaceo	herbaceous
eucalipto	eucalyptus
fico	fig
fiore	flower
floreale	floral
floreale	flowery
foglia	leaf

fragola	strawberry
fruttato	fruity
frutto	fruit
guaiava	guava
limone	lemon
mango	mango
manorla	almond
mela	apple
melone	melon
menta	mint
mentolato	menthol
nocciolo	nut
oliva	olive
ortica	nettle
pepe	pepper
peperone	capsicum
pesca	peach
pomodoro	tomato
profumato	fragrant
profumato	perfumed
profumo	fragrance
rosa	rose
speziato	spicy
tabacco	tobacco
tè	tea
vegetale	vegetal

Diffeto	Faults
acetico	acetic
ammuffito	mustiness
avvinato	winey
caramello	caramel
cetriolo	cucumber
cherosene	kersosene
chimico	chemical
cotto	cooked
difetto	defect
difettoso	defective
disgusto	unpleasant taste
fieno	hay
formaggio	cheese
fumo	smoke

fungoso	fungal
guasto	unsound
inaridito	dried
lattico	lactic
medicinale	medicinal
mettalico	metallic
morchie	muddy
muffa	musty
ossidato	oxidised
ossidazione	oxidation
pancetta affumicata	bacon
passato	past it
peronosporato	mildewy
puzzolente	foul
rancido	rancid
riscaldo	fusty
snervato	tired
terreno	earthy
volatile	volatile

Tattile	Tactile
acre	harsh
aggressivo	aggressive
astringente	astringent
astringenza	astringency
duro	hard
filante	oily
grossolano	coarse
morbido	supple
piccante	pungent
sapone	soapiness
scabro	rough
sentire	feel
tattile	tactile
viscoso	viscous

<b>Apparizione</b>	<b>Appearance</b>
ambrato	amber
brillante	brilliant
chiaro	clear
colore	colour
denso	dense
dorato	golden
giallastro	yellowish
giallo	yellow
incolore	colourless
leggero	light
limpido	limpid
losco	dull
luminoso	bright
melmoso	turbid
opaco	opaque
oro	gold
pagliato	strawy
paglierino	straw colour
pallido	pale
profondo	deep
scuro	dark
velato	hazy
verde	green
verdognolo	greenish

<b>Struttura</b>	<b>Structure</b>
annacquato	washy
consistente	firm
debole	weak
delicato	delicate
diluito	dilute
elegante	elegant
equilibrato	well balanced
finire	finish
grasso	rich
insipido	insipid
intenso	intense
lungo	long
neutro	neutral
pesante	heavy

robusto	robust
smagrito	thin
solido	solid
sovramaturazione	over-ripeness
squilibrato	unbalanced
struttura	structure

Gusto	Taste
amaro	bitter
dolce	sweet
dolcezza	sweetness
gustativo	gustative
gusto	taste
piatto	flat

	Tasting Terms
abboccato	mellow
acidità	acidity
amabile	agreeable
amaro	bitterness
approvazione	acceptance
armonioso	harmonious
aroma	aroma
aromatico	aromatic
attraente	attractive
austero	austere
bicchiere	glass
bottiglia	bottle
carattere	character
complesso	complex
concentrato	concentrated
decantazione	decanting
degustatore	taster
degustazione	tasting
eccellente	excellent
eccezionale	exceptional
espressione	expression
espressivo	expressive
estraneo	foreign
età	age
etichetta	label

fenolico	phenolic
fine	fine
fiutare	sniff
fiuto	nose
fragrante	flavour (olfac+gust)
freschezza	freshness
fresco	fresh
generoso	generous
giovane	young
immaturo	closed
invecchiamento	ageing
lingua	tongue
longevitá	longevity
nota	hint
odorare	scent of
odore	odour
odoroso	odorous
olfatto	olfaction
orale	oral
organolettico	organoleptic
palato	palate
percezione	perception
potente	powerful
pulito	clean
retrogusto	aftertaste
sapore	flavour (taste sensations only)
saporoso	flavoursome
sciaipo	characterless
sentire	smell
sottile	subtle
spiacevole	unpleasant
sputacchiera	spittoon
sputare	spit
stile	style
suadente	charming
tazza	cup
tipico	typical
vivace	lively

	<b>Technical*</b>
acqua di vegetazione or acque reflue	vegetable water
bacchiatura	beating
bacchio	harvest pole
buccia or pelle	skin
centrifuga	centrifuge
centrifugazione	centrifugation
cernitrice	sorting machine
clarificazione	clarification
decantatore	decanter
decantazione	settling
emulsione	emulsion
esaurimento	extraction
fanghi	dregs
fango	sediment
filtrazione	filtration
filtro	filter
fiscolo or diaframma	mat (used in pressing)
frantoiano	olive oil miller (person)
frantoio a cilindri scanalati	cylindrical crusher
frantoio a macelli	roller crusher
frantoio a martelli	hammer crusher
frantoio a sischi dentate	disk crusher
frantoio or oleificio	olive oil mill
gramolatrice	malaxer or mixer
gramolatura	malaxing or mixing
lavatrice di olive	olive washer
magazzino	oil storage area
mandoria	olive pip
nocciolo	pit or stone
olive cangianti	olives turning colour
olive da cascola	olives fallen to the ground
olive fresche	fresh olives
ombrello intercettatore	umbrella shaped olive collector
pasta di olive	olive paste
pasta di olive snocciolate	olive paste (pre-stoned)
pasta difficile	difficult paste
pettinatura	raking
pettine	rake (for harvesting)
pinze da presa	harvester gripping clamp
polpa	pulp

prefrangitore per olive	olive precrusher
pressa	press
pressione a freddo	cold-pressing
raccoglitore di olive	olive picker
raccolta a mano or brucatura	hand picking
raccolta delle olive	olive harvesting
rete	catching net
sansa	olive pomace
scotirore	shaker
sfogliare	de-leafer
sgancio	run-off (oil prior to extraction)
sistema continuo per centrifugazione	continuous centrifugation
snocciolare	pitting or stoning
snocciolare	pitting or stoning
snocciolatrice	pitter or stoner
spremitura	pressing
succo di pressa	press juice
telone	tarpaulin
vasca di olio	oil tank
vasche di decantazione	decanting tanks
vibratore	tree shaker

	Olive Oil Grades*
olia d'oliva vergine	virgin olive oil
olio di sansa di oliva	olive pomace oil
olio di sansa di oliva grezzo	crude olive pomace oil
olio di sansa di oliva raffinato	refined olive pomace oil
olio d'oliva	olive oil
olio d'oliva raffinato	refined olive oil
olio d'oliva vergine corrente	ordinary virgin olive oil
olio d'oliva vergine extra	extra virgin olive oil
olio d'oliva vergine fino	fine virgin olive oil
olio d'oliva vergine lampante	lampante virgin olive oil
olio lavato	re-extracted olive pomace oil

\* Source International Olive Oil Council (1992) Olive and Olive Oil Technology (English-French-Spanish-Italian)